



ENTSCHEIDUNG Nr. 226 vom 18.04.2023

DETERMINAZIONE n. 226 del 18.04.2023



**Finanziert von der
Europäischen Union**
NextGenerationEU



**Finanziato
dall'Unione europea**
NextGenerationEU

Betreff: Direktvergabe gemäß Art 1 Absatz 2 des Gesetzesdekrets Nr. 76/2020 (Direktvergaben mit einem Betrag unterhalb von 139.000 Euro zusätzlich MwSt.) der Dienste gemäß Mission 1, Komponente 1, Investition 1.4, Maßnahme 1.4.5 „Plattform für digitale Benachrichtigungen,, Dienst: Einhebung der Vermögenseinnahmen mit Einzahlung - CIG-Code: 9732727466, Einheitscode CUP: F21F22003260006.

Oggetto: Affidamento diretto ai sensi dell'art. 1 comma 2 del Decreto Legge n. 76/2020 (affidamenti diretti di importo inferiore a 139.000 euro oltre IVA) dei servizi di cui alla Missione 1, Componente 1, Investimento 1.4 Misura 1.4.5 "Piattaforma notifiche digitali" Servizio: Notifiche riscossione entrate patrimoniali (con pagamento) - Codice C.I.G.: 9732727466, Codice C.U.P.: F21F22003260006.

DER GENERALSEKRETÄR

IL SEGRETARIO GENERALE

Vorausgeschickt,

dass die Notwendigkeit besteht, die Vergabe der gegenständlichen Dienstleistung vorzunehmen, daher muss das Verfahren zur Gewährleistung der Dienstleistung für die Dauer gemäß dem vereinfachten technischen Bericht eingeleitet werden;

dass die Gemeinde beabsichtigt, die Integration von Benachrichtigungen über die Einhebung der Vermögenseinnahmen (mit Einzahlung) in die PND-Plattform zu realisieren;

dass die Vermögenseinnahmen derzeit über die vom Südtiroler Gemeindenverband Genossenschaft für alle Südtiroler Gemeinden entwickelte Anwendung Goffice 1.0 verwaltet werden;

dass diese Anwendung vom Gemeindenverband im Rahmen seiner vom Statut vorgesehenen institutionellen Tätigkeit realisiert wurden und der Gemeinde bereits zur Verfügung steht;

dass der Gemeindenverband für alle Südtiroler Gemeinden die notwendigen Integrationsdienste für nationale Plattformen wie PND, PDND, PagoPA, AppIO, usw. entwickelt, wartet und zur Verfügung stellt;

dass Goffice 1.0 und die Integrationsdienste eine Software des Gemeindenverbandes, die auf die spezifischen Bedürfnisse seiner Mitglieder zugeschnitten sind, ist und dadurch ein Skaleneffekt gewährleistet werden kann, der ein Höchstmaß an

Premesso

che si rende necessario provvedere all'affidamento del servizio di cui all'oggetto, quindi persiste la necessità di attivare le procedure necessarie per garantire il servizio per la durata di cui alla relazione tecnica semplificata;

che il Comune intende realizzare l'integrazione delle notifiche di riscossione delle entrate patrimoniali (con pagamento) nella piattaforma PND;

che le entrate patrimoniali vengono attualmente gestite dall'applicativo Goffice 1.0 sviluppato dal Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano Società Cooperativa per tutti i Comuni altoatesini;

che tale applicativo è stato realizzato dal Consorzio dei Comuni, nell'ambito delle sue attività istituzionali previste dallo statuto, ed è già nella disponibilità del Comune stesso;

che il Consorzio dei Comuni sviluppa, mantiene e mette a disposizione per tutti i Comuni altoatesini, i necessari servizi di integrazione per le piattaforme nazionali, come PND, PDND, PagoPA, AppIO ecc.;

che Goffice 1.0 e i servizi di integrazione sono software realizzati dal Consorzio dei Comuni e sono adeguati alle specifiche esigenze dei propri associati e che di conseguenza può essere garantita un'economia di scala in grado di offrire massima

Effizienz, Effektivität und Kostengünstigkeit der entwickelten Produkte bietet;

dass auf der Grundlage dieser Überlegungen der Gemeindenverband als derjenige Anbieter identifiziert wurde, der die beste Qualität der Dienstleistungen zu den niedrigsten Kosten garantieren kann, wobei auch die oben erwähnten Größenvorteile und die Bündelung der Bedürfnisse fast aller Gemeinden der Provinz Bozen genutzt werden;

dass der Südtiroler Gemeindenverband (MwSt.-Nr. 00730110210) über das telematische Portal der AOV (ISOV) zur Abgabe eines Angebotes nach vorhergehender Markterhebung (Nr. 022648/2023) zur Abgabe eines Angebotes eingeladen wurde (Direktvergabe Nr. 024205/2023);

dass das Angebot des Südtiroler Gemeindenverbandes (MwSt.-Nr. 00730110210), eingelangt über das telematische Portal am 04/04/2023, von (€ 7.000,00, inklusive Spesen, zzgl. MwSt.) insgesamt € 8.540,00 als durchaus angemessen zu betrachten ist;

festgehalten, dass das gegenständliche Vergabeverfahren ganz oder teilweise mit Mitteln aus dem PNRR und dem PNC sowie aus den von den Strukturfonds der Europäischen Union kofinanzierten Programmen finanziert wird;

dass es für notwendig erachtet wird, den Auftrag zu erteilen sowie die diesbezüglichen Ausgaben zu genehmigen und zu verpflichten;

nach Einsichtnahme in das positive DURC mit Prot. Nr. INAIL_36834109, gültig bis am 15/06/2023;

festgestellt,

dass entschieden wurde, die gegenständliche Dienstleistung gemäß Art 1 Absatz 2 des Gesetzesdekrets Nr. 76/2020 (Direktvergaben mit einem Betrag unterhalb von 139.000 Euro zusätzlich MwSt.) nach Einholung eines Voranschlags direkt zu vergeben;

dass Erkundungen vorgenommen wurden, um das Vorliegen von Risiken durch Interferenzen bei der Vertragsausführung zu überprüfen, und es wurden keine derartigen Risiken festgestellt, weshalb es nicht notwendig ist, das Einheitsdokument für die Bewertung der Risiken durch Interferenzen (DUVRI) zu erstellen;

dass die wesentlichen Vertragsklauseln im vereinfachten technischen Bericht enthalten sind, der einen integrierenden Bestandteil vorliegender Maßnahme darstellt und im Muster des Beauftragungsschreibens enthalten ist;

efficienza, efficacia ed economicità dei prodotti sviluppati;

che sulle base di tali considerazioni, è stata individuato il Consorzio dei Comuni, come il fornitore che può garantire la miglior qualità dei servizi con i minori costi, sfruttando anche le economie di scala sopra citate e della messa in comune delle esigenze della quasi totalità dei Comuni della provincia di Bolzano;

che il Consorzio dei Comuni (P.IVA 00730110210) è stato invitato attraverso il portale telematico dell'ACP (SICP) a presentare un'offerta (affidamento diretto n. 024205/2023) previa indagine di mercato n. 022648/2023);

che l'offerta del Consorzio dei Comuni (P.IVA 00730110210) pervenuta attraverso il portale telematico il 04/04/2023 per un importo (€ 7.000,00, contributi inclusi, più IVA) totale di € 8.540,00, appare senz'altro adeguato;

constatato che la presente procedura di affidamento è finanziata, in tutto o in parte, con le risorse previste dal PNRR e dal PNC e dai programmi cofinanziati dai fondi strutturali dell'Unione europea;

che viene ritenuto necessario di dare l'incarico nonché di approvare e impegnare le relative spese;

visto il DURC positivo con n. prot. INAIL_36834109, valido fino al 15/06/2023;

constatato

che è stato deciso di procedere all'affidamento diretto per il servizio di cui in oggetto ai sensi dell'art. 1 comma 2 del Decreto Legge n. 76/2020 (affidamenti diretti di importo inferiore a 139.000 euro oltre IVA) a seguito di richiesta di preventivo;

che sono stati condotti accertamenti volti ad appurare l'esistenza di rischi da interferenza nell'esecuzione dell'appalto in oggetto e che non sono stati riscontrati i suddetti rischi; pertanto, non è necessario provvedere alla redazione del DUVRI;

che le clausole negoziali essenziali sono contenute nella relazione tecnica semplificata, che forma parte integrante del presente provvedimento, e nello schema di lettera d'incarico;

dass laut Art. 36 des LG 15/2016 bei Direktvergaben mit einem Betrag unter € 40.000,00 keine Sicherheit geleistet werden muss;

dass die Voraussetzungen im Sinne der Gemeindeverordnung und die Zweckmäßigkeit für die Vergabe der genannten Leistung im Wege der freien Vergabe bestehen, da es sich um betraglich geringfügige Vertragsleistungen handelt und es zudem wegen der Beschaffenheit des Auftrages nicht zielführend erscheint, eine öffentliche oder beschränkte Ausschreibung vorzunehmen;

dass die öffentlichen Auftraggeber gemäß Art. 21/ter Abs. 2 LG Nr. 1/2002 („Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen des Landes“) **für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert** nach Art. 2 Abs. 2 LG Nr. 16/2015, unbeschadet der Ausnahme gemäß Artikel 38 LG vom 17. Dezember 2015 Nr. 16, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV (bzw. Consip) abgeschlossenen Rahmenabkommen und stets unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zurückgreifen oder auf das telematische System des Landes, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt, unbeschadet der einschlägigen nationalen Vorschriften, soweit diese anwendbar sind;

dass es **keine aktiven Rahmenvereinbarungen der AOV bzw. Consip** hinsichtlich von Gütern/Dienstleistungen, die mit den zu erwerbenden vergleichbar sind, gibt;

dass in Ermangelung einer Ausschreibung für die Zulassung im elektronischen Markt des Landes Südtirol (MEPAB) die Vergabe über das telematische System des Landes (<https://www.ausschreibungen-suedtirol.it/>) vorgenommen wird;

dass der Art. 47 Absatz 4 des Gesetzesdekrets Nr. 77/2021 Anwendung findet - demzufolge hat der Auftragnehmer **die Pflicht, einen Anteil von mindestens 30% der** zur Ausführung des Vertrages oder zur Durchführung von Tätigkeiten in Zusammenhang mit dem Vertrag notwendigen **Anstellungen** der Beschäftigung von Frauen und Jugendlichen vorzubehalten;

dass der Vertrag gemäß Art. 37 LG Nr. 16/2015 abgeschlossen wird;

dass die gegenständliche Dienstleistung durch die Europäische Union finanziert ist – NextGenerationEU;

nach Einsichtnahme,

- in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018;
- in die geltende Satzung der Gemeinde;

che ai sensi dell'art. 36 della LP 15/2016 per affidamenti diretti di importi inferiori a € 40.000,00 non è dovuta alcuna garanzia;

che sussistono i presupposti ai sensi dell'ordinamento dei Comuni, nonché la convenienza per l'assegnazione della prestazione in via diretta, trattandosi di prestazioni di lieve entità ed in quanto, data la natura della prestazione non appare conveniente il ricorso ad una pubblica gara o ad una licitazione privata;

che, ai sensi dell'art. 21-ter, comma 2, LP 1/2002: "norme in materia di bilancio e di contabilità della Provincia Autonoma di Bolzano", **per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria**, le amministrazioni aggiudicatrici di cui all'art. 2 comma 2 della LP 16/2015, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP (ovvero Consip) e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale, fatta salva l'eccezione di cui all'articolo 38 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16, fatta salva la disciplina nazionale in materia per quanto applicabile;

che **non sono attive convenzioni ACP ovvero di Consip** relative a beni/servizi comparabili con quelli da acquisire;

che in **assenza di bandi di abilitazione nel mercato elettronico provinciale (MEPAB)** la stazione appaltante procede all'affidamento **attraverso il sistema telematico provinciale** (portale <http://www.bandi-altoadige.it/>);

che trova applicazione l'art. 47, comma 4 del DL n. 77/2021 - di conseguenza **l'affidatario ha l'obbligo di assicurare una quota pari almeno al 30 per cento delle assunzioni** necessarie per l'esecuzione del contratto o per la realizzazione di attività ad esso connesse o strumentali, all'occupazione giovanile e femminile;

che il contratto sarà stipulato ai sensi dell'art. 37 LP n. 16/2016;

che il servizio in oggetto è finanziato dall'Unione europea – NextGenerationEU;

visti,

- il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale n. 2 del 03.05.2018;
- il vigente statuto comunale;

- in das geltende Einheitliche Strategiedokument;
- in den geltenden Haushaltsvoranschlag;
- in den geltenden Haushaltsvollzugsplan;
- in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften, genehmigt mit LG Nr. 25 vom 12. Dezember 2016;
- in das GvD vom 23. Juni 2011, Nr. 118;
- in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;
- in das GvD vom 18. April 2016, Nr. 50 und DPR Nr. 207/2010;
- Gesetzesdekret Nr. 76/2020, LG Nr. 16/2015 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“;
- in den Beschluss der Landesregierung Nr. 132 vom 3. März 2020;
- DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445,
- GvD Nr. 81/2008 insbesondere Art. 26 Abs. 6.
- in die von den einschlägigen Bestimmungen vorgesehenen Gutachten;
- il vigente Documento Unico di Programmazione;
- il vigente bilancio di previsione;
- il vigente piano esecutivo di gestione;
- l'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali approvato con LP n. 25 del 12 dicembre 2016;
- il d.lgs. del 23 giugno 2011, n. 118;
- il vigente regolamento sulla contabilità;
- il d.lgs. del 18 aprile 2016, n. 50 e D.P.R. n. 207/2010;
- Il Decreto Legge n. 76/2020, la LP n. 16/2015 e la LP n. 17/1993 in materia di "Disciplina del procedimento amministrativo"
- la deliberazione della Giunta provinciale n. 132 del 3 marzo 2020;
- il d.p.r. del 28 dicembre 2000, n. 445
- il D.Lgs. n. 81/2008 e, in particolare, l'art. 26, comma 6;
- i pareri previsti dalle norme vigenti;

e n t s c h e i d e t

d e t e r m i n a

1. den Südtiroler Gemeindenverband (MwSt. -Nr. 00730110210), mit der gegenständlichen Dienstleistung zum Preis von € 7.000,00, inklusive Spesen, zzgl. MwSt., insgesamt € 8.540,00 gemäß Angebot vom 04/04/2023, Prot. Nr. 0025671 vom 14/04/2023 zu beauftragen;
2. zu beurkunden, dass für Vergabeverfahren mit einem geschätzten Betrag von weniger als 40.000 € (ohne MwSt.) keine endgültige Sicherheit gefordert wird;
3. zu beurkunden, dass der Art. 47, Absatz 4 der Notverordnung Nr. 77/2021 Anwendung findet, wonach der Auftragnehmer die Pflicht hat, einen Anteil von mindestens 30% der zur Ausführung des Vertrages oder zur Durchführung von Tätigkeiten in Zusammenhang mit dem Vertrag notwendigen Anstellungen der Beschäftigung von Frauen und Jugendlichen vorzubehalten;
4. die/den zuständige/n Sachbearbeiter/in zu ermächtigen, den definitiven Zuschlag über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen vorzunehmen;
5. zur Kenntnis zu nehmen, dass keine Risiken durch Interferenzen bestehen - entsprechend wird festgehalten, dass keine **Sicherheitskosten für Risiken durch Interferenzen** entstehen, und dass kein DUVRI erstellt werden muss, so dass daher dem Wirtschaftsteilnehmer kein Betrag für das Risikomanagement zuerkannt wird;
6. die Gesamtausgabe wie folgt anzulasten:
1. di incaricare il Consorzio dei Comuni (P.IVA 00730110210) del servizio di cui in oggetto, al prezzo di € 7.000,00, contributi inclusi, più IVA totale di € 8.540,00, ciò in base all'offerta del 04/04/2023, prot. n. 0025671 del 14/04/2023;
2. di dare atto che per procedure, il cui importo dell'affidamento sia stimato sotto i 40.000 € (al netto di I.V.A.) non viene richiesta alcuna garanzia definitiva;
3. di dare atto che trova applicazione l'art. 47, comma 4 del DL n. 77/2021, per cui l'affidatario ha l'obbligo di assicurare una quota pari almeno al 30 per cento delle assunzioni necessarie per l'esecuzione del contratto o per la realizzazione di attività ad esso connesse o strumentali, all'occupazione giovanile e femminile;
4. di autorizzare l'incaricato/a addetto/a ad effettuare l'aggiudicazione ad effettuare l'aggiudicazione definitiva attraverso il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano;
5. di prendere atto che non sussistono rischi da interferenza - conseguentemente si dà atto che non sussistono **costi della sicurezza per rischio da interferenza** e che non si rende necessaria la predisposizione del DUVRI e che quindi nessuna somma riguardante la gestione dei suddetti rischi verrà riconosciuta all'operatore economico;
6. di imputare la spesa complessiva come segue:

Betrag/importo:

8.540,00 €

Kapitel/capitolo:

01031.03.21997

Verpflichtung/impegno:

917

Jahr/anno:

2023

7. die Ausgabe nach ordnungsgemäß erfolgter Durchführung der Leistung und gegen Vorlage der entsprechenden Rechnung zu liquidieren.

Die vorliegende Maßnahme wird auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ und das Ergebnis auf dem Portal des Informationssystems Öffentliche Verträge veröffentlicht.

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung jeder und jede Interessierte bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen. Betrifft die Entscheidung die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 119 und 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage reduziert.

7. di liquidare la spesa dopo l'esecuzione regolare della prestazione e dopo la presentazione della relativa fattura.

Il presente provvedimento verrà pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente", ai fini della generale conoscenza e l'esito verrà pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici.

Contro il presente atto amministrativo ogni cittadino/a interessato/a può presentare entro 60 giorni dalla pubblicazione dello stesso ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del T.A.R..

Se la determinazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi degli artt. 119 e 120, c. 5, d.lgs. 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

DER GENERALESEKRETÄR - IL SEGRETARIO GENERALE

JOSEF GRÜNFELDER

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 187 des Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2).

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (art. 187 Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2).

DER BUCHHALTER - IL CONTABILE

ANDREA DE MARTINO

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)

Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 GvD Nr. 82/2005

Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 d.Lgs. n. 82/2005



ENTSCHEIDUNG Nr. 227 vom 18.04.2023

DETERMINAZIONE n. 227 del 18.04.2023



**Finanziert von der
Europäischen Union**
NextGenerationEU



**Finanziato
dall'Unione europea**
NextGenerationEU

Betreff: Direktvergabe gemäß Art 1 Absatz 2 des Gesetzesdekrets Nr. 76/2020 (Direktvergaben mit einem Betrag unterhalb von 139.000 Euro zusätzlich MwSt.) der Dienste gemäß Mission 1, Komponente 1, Investition 1.4, Maßnahme 1.4.5 „Plattform für digitale Benachrichtigungen,, Dienst: Benachrichtigung über Verkehrsverstöße - CIG-Code: 97525613EF, Einheitscode CUP: F21F22003260006.

Oggetto: Affidamento diretto ai sensi dell'art. 1 comma 2 del Decreto Legge n. 76/2020 (affidamenti diretti di importo inferiore a 139.000 euro oltre IVA) dei servizi di cui alla Missione 1, Componente 1, Investimento 1.4 Misura 1.4.5 "Piattaforma notifiche digitali" Servizio: Notifiche di violazioni al codice della strada - Codice C.I.G.: 97525613EF, Codice C.U.P.: F21F22003260006.

DER GENERALSEKRETÄR

IL SEGRETARIO GENERALE

Vorausgeschickt,

dass die Notwendigkeit besteht, die Vergabe der gegenständlichen Dienstleistung vorzunehmen, daher muss das Verfahren zur Gewährleistung der Dienstleistung für die Dauer gemäß dem Lastenheft eingeleitet werden;

dass die Gemeinde beabsichtigt, die Integration von Benachrichtigung der Übertretungen der Straßenverkehrsordnung in die PND-Plattform zu realisieren;

dass die Benachrichtigung der Übertretungen der Straßenverkehrsordnung derzeit über die vom Unternehmen Open Software S.r.l. entwickelte Anwendung „Polcity“ verwaltet wird;

das bisherige Dienstleistungen und Lieferungen des oben genannten Unternehmens zur vollen Zufriedenheit der Gemeindeverwaltung ausgeführt wurden;

dass die Firma Open Software S.r.l. die Lieferung von Austauschsoftware mit der PND-Plattform (Polcity PND) in Verbindung mit der Software „Polcity“ anbietet, die, wie oben erwähnt, bereits von der Ortspolizei verwendet wird;

dass auf der Grundlage dieser Überlegungen das Unternehmen Open Software S.r.l. als derjenige Anbieter identifiziert wurde, der die Dienstleistungen mit dem geringsten Aufwand und zu den niedrigsten Kosten garantieren kann;

Premesso

che si rende necessario provvedere all'affidamento del servizio di cui all'oggetto, quindi persiste la necessità di attivare le procedure necessarie per garantire il servizio per la durata di cui al capitolato;

che il Comune intende realizzare l'integrazione delle notifiche delle violazioni al codice della strada nella piattaforma PND;

che il servizio delle Notifiche delle violazioni al codice della strada viene attualmente gestito dall'applicativo "Polcity" sviluppato dalla ditta Open Software S.r.l.;

che i servizi e le forniture precedenti della suddetta ditta sono stati eseguiti a piena soddisfazione dell'amministrazione comunale;

che la ditta Open Software srl. offre la fornitura di un software di interscambio con la piattaforma PND (Polcity PND) collegata con il software "Polcity", che, come sopra indicato, è già in uso dalla Polizia Locale;

che, sulla base di tali considerazioni, Open Software S.r.l. è stato individuato come il fornitore in grado di garantire i servizi con il minor sforzo e al minor costo;

dass das Unternehmen Open Software S.r.l. (MwSt.-Nr. 02810000279) über das telematische Portal der AOV (ISOV) zur Abgabe eines Angebotes eingeladen wurde (Markunterhebung Nr. 022660/2023);

dass nach Überprüfung und angestellten Preisvergleich das Unternehmen Open Software S.r.l. (MwSt.-Nr. 02810000279) über das telematische Portal der AOV (ISOV) zur Abgabe eines Angebotes eingeladen wurde (Direktvergabe Nr. 024203/2023);

dass das Angebot des Unternehmens Open Software S.r.l. (MwSt.-Nr. 02810000279), eingelangt über das telematische Portal am 12/04/2023, von (€ 15.500,00, inklusive Spesen, zzgl. MwSt.) insgesamt € 18.910,00 für die Software (inkl. Wartung bis 31/12/2024) als durchaus vorteilhaft und angemessen zu betrachten ist;

festgehalten, dass das gegenständliche Vergabeverfahren ganz oder teilweise mit Mitteln aus dem PNRR und dem PNC sowie aus den von den Strukturfonds der Europäischen Union kofinanzierten Programmen finanziert wird;

dass es für notwendig erachtet wird, den Auftrag zu erteilen sowie die diesbezüglichen Ausgaben zu genehmigen und zu verpflichten;

nach Einsichtnahme in das positive DURC mit Prot. Nr. INAIL_36637814, gültig bis am 02/06/2023;

festgestellt,

dass entschieden wurde, die gegenständliche Dienstleistung gemäß Art 1 Absatz 2 des Gesetzesdekrets Nr. 76/2020 (Direktvergaben mit einem Betrag unterhalb von 139.000 Euro zusätzlich MwSt.) nach Einholung eines Voranschlags direkt zu vergeben;

dass Erkundungen vorgenommen wurden, um das Vorliegen von Risiken durch Interferenzen bei der Vertragsausführung zu überprüfen, und es wurden keine derartigen Risiken festgestellt, weshalb es nicht notwendig ist, das Einheitsdokument für die Bewertung der Risiken durch Interferenzen (DUVRI) zu erstellen;

dass die wesentlichen Vertragsklauseln im Lastenheft enthalten sind, der einen wesentlichen Bestandteil der vorliegenden Maßnahme darstellt;

dass laut Art. 36 des LG 15/2016 bei Direktvergaben mit einem Betrag unter € 40.000,00 keine Sicherheit geleistet werden muss;

dass die Voraussetzungen im Sinne der Gemeindeverordnung und die Zweckmäßigkeit für die Vergabe der genannten Leistung im Wege der freien Vergabe bestehen, da es sich um betraglich geringfügige Vertragsleistungen handelt und es zudem wegen der Beschaffenheit des Auftrages nicht

che la ditta Open Software S.r.l. (P.IVA 02810000279) attraverso il portale telematico dell'ACP (SICP) a presentare un'offerta (indagine di mercato n. 022660/2023);

che fatti i debiti raffronti con forniture identiche/ servizi identici o similari la ditta Open Software S.r.l. (P.IVA 02810000279) è stato invitato attraverso il portale telematico dell'ACP (SICP) a presentare un'offerta (Affidamento diretto n. 024203/2023);

che l'offerta della ditta Open Software S.r.l. (P.IVA 02810000279) pervenuta attraverso il portale telematico il 12/04/2023 per un importo (€ 15.500,00, contributi inclusi, più IVA) totale di € 18.910,00 per il software (con assistenza fino al 31/12/2024), appare senz'altro congruo e conveniente;

constatato che la presente procedura di affidamento è finanziata, in tutto o in parte, con le risorse previste dal PNRR e dal PNC e dai programmi cofinanziati dai fondi strutturali dell'Unione europea;

che viene ritenuto necessario di dare l'incarico nonché di approvare e impegnare le relative spese;

visto il DURC positivo con n. prot. INAIL_36637814, valido fino al 02/06/2023;

constatato

che è stato deciso di procedere all'affidamento diretto per il servizio di cui in oggetto ai sensi dell'art. 1 comma 2 del Decreto Legge n. 76/2020 (affidamenti diretti di importo inferiore a 139.000 euro oltre IVA) a seguito di richiesta di preventivo;

che sono stati condotti accertamenti volti ad appurare l'esistenza di rischi da interferenza nell'esecuzione dell'appalto in oggetto e che non sono stati riscontrati i suddetti rischi; pertanto, non è necessario provvedere alla redazione del DUVRI;

che le clausole negoziali essenziali sono contenute nel capitolato, che forma parte sostanziale del presente provvedimento;

che ai sensi dell'art. 36 della LP 15/2016 per affidamenti diretti di importi inferiori a € 40.000,00 non è dovuta alcuna garanzia;

che sussistono i presupposti ai sensi dell'ordinamento dei Comuni, nonché la convenienza per l'assegnazione della prestazione in via diretta, trattandosi di prestazioni di lieve entità ed in quanto, data la natura

zielführend erscheint, eine öffentliche oder beschränkte Ausschreibung vorzunehmen;

dass die öffentlichen Auftraggeber gemäß Art. 21/ter Abs. 2 LG Nr. 1/2002 („Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen des Landes“) **für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert** nach Art. 2 Abs. 2 LG Nr. 16/2015, unbeschadet der Ausnahme gemäß Artikel 38 LG vom 17. Dezember 2015 Nr. 16, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV (bzw. Consip) abgeschlossenen Rahmenabkommen und stets unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zurückgreifen oder auf das telematische System des Landes, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt, unbeschadet der einschlägigen nationalen Vorschriften, soweit diese anwendbar sind;

dass es **keine aktiven Rahmenvereinbarungen der AOV bzw. Consip** hinsichtlich von Gütern/Dienstleistungen, die mit den zu erwerbenden vergleichbar sind, gibt;

dass in Ermangelung einer Ausschreibung für die Zulassung im elektronischen Markt des Landes Südtirol (MEPAB) die Vergabe über das telematische System des Landes (<https://www.ausschreibungen-suedtirol.it/>) vorgenommen wird;

dass der Art. 47 Absatz 4 des Gesetzesdekrets Nr. 77/2021 Anwendung findet - demzufolge hat der Auftragnehmer **die Pflicht, einen Anteil von mindestens 30% der** zur Ausführung des Vertrages oder zur Durchführung von Tätigkeiten in Zusammenhang mit dem Vertrag notwendigen **Anstellungen** der Beschäftigung von Frauen und Jugendlichen vorzubehalten;

dass der Vertrag gemäß Art. 37 LG Nr. 16/2015 abgeschlossen wird;

dass die gegenständliche Dienstleistung durch die Europäische Union finanziert ist – NextGenerationEU;

nach Einsichtnahme,

- in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018;
- in die geltende Satzung der Gemeinde;
- in das geltende Einheitliche Strategiedokument;
- in den geltenden Haushaltsvoranschlag;
- in den geltenden Haushaltsvollzugsplan;
- in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften, genehmigt mit LG Nr. 25 vom 12. Dezember 2016;
- in das GvD vom 23. Juni 2011, Nr. 118;
- in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;

della prestazione non appare conveniente il ricorso ad una pubblica gara o ad una licitazione privata;

che, ai sensi dell'art. 21-ter, comma 2, LP 1/2002: "Norme in materia di bilancio e di contabilità della Provincia Autonoma di Bolzano", **per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria**, le amministrazioni aggiudicatrici di cui all'art. 2 comma 2 della LP 16/2015, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP (ovvero Consip) e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale, fatta salva l'eccezione di cui all'articolo 38 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16, fatta salva la disciplina nazionale in materia per quanto applicabile;

che **non sono attive convenzioni ACP ovvero di Consip** relative a beni/servizi comparabili con quelli da acquisire;

che in **assenza di bandi di abilitazione nel mercato elettronico provinciale (MEPAB)** la stazione appaltante procede all'affidamento **attraverso il sistema telematico provinciale** (portale <http://www.bandi-altoadige.it/>);

che trova applicazione l'art. 47, comma 4 del DL n. 77/2021 - di conseguenza **l'affidatario ha l'obbligo di assicurare una quota pari almeno al 30 per cento delle assunzioni** necessarie per l'esecuzione del contratto o per la realizzazione di attività ad esso connesse o strumentali, all'occupazione giovanile e femminile;

che il contratto sarà stipulato ai sensi dell'art. 37 LP n. 16/2016;

che il servizio in oggetto è finanziato dall'Unione europea – NextGenerationEU;

visti,

- il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale n. 2 del 03.05.2018;
- il vigente statuto comunale;
- il vigente Documento Unico di Programmazione;
- il vigente bilancio di previsione;
- il vigente piano esecutivo di gestione;
- l'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali approvato con LP n. 25 del 12 dicembre 2016;
- il d.lgs. del 23 giugno 2011, n. 118;
- il vigente regolamento sulla contabilità;

- in das GvD vom 18. April 2016, Nr. 50 und DPR Nr. 207/2010;
- Gesetzesdekret Nr. 76/2020, LG Nr. 16/2015 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“;
- in den Beschluss der Landesregierung Nr. 132 vom 3. März 2020;
- DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445,
- GvD Nr. 81/2008 insbesondere Art. 26 Abs. 6.
- in die von den einschlägigen Bestimmungen vorgesehenen Gutachten;
- il d.lgs. del 18 aprile 2016, n. 50 e D.P.R. n. 207/2010;
- Il Decreto Legge n. 76/2020, la LP n. 16/2015 e la LP n. 17/1993 in materia di “Disciplina del procedimento amministrativo”
- la deliberazione della Giunta provinciale n. 132 del 3 marzo 2020;
- il d.p.r. del 28 dicembre 2000, n. 445
- il D.Lgs. n. 81/2008 e, in particolare, l’art. 26, comma 6;
- i pareri previsti dalle norme vigenti;

e n t s c h e i d e t

d e t e r m i n a

- | | | | | | | | | | |
|--|--------------------------|--------------------------|-------------|----------------|---|-------------------------------|-------------------|-----|------|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. das Unternehmen Open Software S.r.l. (MwSt.-Nr. 02810000279), mit der gegenständlichen Dienstleistung zum Preis von € 15.500,00, inklusive Spesen, zzgl. MwSt., insgesamt € 18.910,00 gemäß Angebot vom 12/04/2023 - , Prot. Nr. 0025714 vom 14/04/2023 - zu beauftragen; 2. zu beurkunden, dass für Vergabeverfahren mit einem geschätzten Betrag von weniger als 40.000 € (ohne MwSt.) keine endgültige Sicherheit gefordert wird; 3. zu beurkunden, dass der Art. 47, Absatz 4 der Notverordnung Nr. 77/2021 Anwendung findet, wonach der Auftragnehmer die Pflicht hat, einen Anteil von mindestens 30% der zur Ausführung des Vertrages oder zur Durchführung von Tätigkeiten in Zusammenhang mit dem Vertrag notwendigen Anstellungen der Beschäftigung von Frauen und Jugendlichen vorzubehalten; 4. die/den zuständige/n Sachbearbeiter/in zu ermächtigen, den definitiven Zuschlag über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen vorzunehmen; 5. zur Kenntnis zu nehmen, dass keine Risiken durch Interferenzen bestehen - entsprechend wird festgehalten, dass keine Sicherheitskosten für Risiken durch Interferenzen entstehen, und dass kein DUVRI erstellt werden muss, so dass daher dem Wirtschaftsteilnehmer kein Betrag für das Risikomanagement zuerkannt wird; 6. die Gesamtausgabe wie folgt anzulasten: <table border="0" style="margin-left: 40px;"> <tr> <td>Betrag/importo:</td> <td>Kapitel/capitolo:</td> </tr> <tr> <td>18.910,00 €</td> <td>01031.03.21997</td> </tr> </table> 7. die Ausgabe nach ordnungsgemäß erfolgter Durchführung der Leistung und gegen Vorlage der entsprechenden Rechnung zu liquidieren. | Betrag/importo: | Kapitel/capitolo: | 18.910,00 € | 01031.03.21997 | <ol style="list-style-type: none"> 1. di incaricare la ditta Open Software S.r.l. (P.IVA 02810000279) del servizio di cui in oggetto, al prezzo di € 15.500,00, contributi inclusi, più IVA, totale di € 18.910,00, ciò in base all’offerta del 12/04/2023 - prot. n. 0025714 del 14/04/2023; 2. di dare atto che per procedure, il cui importo dell’affidamento sia stimato sotto i 40.000 € (al netto di I.V.A.) non viene richiesta alcuna garanzia definitiva; 3. di dare atto che trova applicazione l’art. 47, comma 4 del DL n. 77/2021, per cui l’affidatario ha l’obbligo di assicurare una quota pari almeno al 30 per cento delle assunzioni necessarie per l’esecuzione del contratto o per la realizzazione di attività ad esso connesse o strumentali, all’occupazione giovanile e femminile; 4. di autorizzare l’incaricato/a addetto/a ad effettuare l’aggiudicazione ad effettuare l’aggiudicazione definitiva attraverso il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano; 5. di prendere atto che non sussistono rischi da interferenza - conseguentemente si dà atto che non sussistono costi della sicurezza per rischio da interferenza e che non si rende necessaria la predisposizione del DUVRI e che quindi nessuna somma riguardante la gestione dei suddetti rischi verrà riconosciuta all’operatore economico; 6. di imputare la spesa complessiva come segue: <table border="0" style="margin-left: 40px;"> <tr> <td>Verpflichtung/impegno:</td> <td>Jahr/anno:</td> </tr> <tr> <td>918</td> <td>2023</td> </tr> </table> 7. di liquidare la spesa dopo l’esecuzione regolare della prestazione e dopo la presentazione della relativa fattura. | Verpflichtung/impegno: | Jahr/anno: | 918 | 2023 |
| Betrag/importo: | Kapitel/capitolo: | | | | | | | | |
| 18.910,00 € | 01031.03.21997 | | | | | | | | |
| Verpflichtung/impegno: | Jahr/anno: | | | | | | | | |
| 918 | 2023 | | | | | | | | |

Die vorliegende Maßnahme wird auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ und das Ergebnis auf dem Portal des Informationssystems Öffentliche Verträge veröffentlicht.

Il presente provvedimento verrà pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione “Amministrazione trasparente”, ai fini della generale conoscenza e che l’esito venga pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici.

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung jeder und jede Interessierte bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen. Betrifft die Entscheidung die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 119 und 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage reduziert.

Contro il presente atto amministrativo ogni cittadino/a interessato/a può presentare entro 60 giorni dalla pubblicazione dello stesso ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del T.A.R.. Se la determinazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi degli artt. 119 e 120, c. 5, d.lgs. 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

DER GENERALSEKRETÄR - IL SEGRETARIO GENERALE

JOSEF GRÜNFELDER

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 187 des Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2).

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (art. 187 Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2).

DER BUCHHALTER - IL CONTABILE

ANDREA DE MARTINO

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)

Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 GvD Nr. 82/2005

Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 d.Lgs. n. 82/2005
